

Saint Ladislaus Parish



📍 5345 W. Roscoe St. Chicago, IL 60641 ☎ (773) 725-2300

✉ stladislauschicago@gmail.com 🌐 stladislauschicago.org

Pastor: Rev. Tomasz Ludwicki SChr

Associate Pastor: Rev. Mateusz Szleger SChr



THE MOST BODY AND BLOOD OF CHRIST (CORPUS CHRISTI) - JUNE 6, 2021
NAJŚWIĘTSZEGO CIAŁA I KRWI CHRYSZTUSA (BOŻE CIAŁO) - 6 CZERWCA 2021

"Take it; this is my body."

"This is my blood of the covenant, which will be shed for many."

"Bierzcie, to jest Ciało moje."

"To jest moja Krew Przymierza, która za wielu będzie wylana."

Mk 14:12-16, 22-26

UROCZYŚĆ BOŻEGO CIAŁA NA WŁADYSŁAWOWIE

W niedzielę, **6 czerwca** 2021 roku przypada uroczystość Najświętszego Ciała i Krwi Chrystusa (tzw. „Boże Ciało”). W tym dniu uczymy obecność Pana Jezusa w Eucharystii przez procesje na zewnątrz kościoła do czterech ołtarzy. Damy przez to publiczne wyznanie wiary w Najświętszy Sakrament. **Procesja** rozpocznie się bezpośrednio po Mszy św. o godz. 1.30pm. Prosimy grupy parafialne oraz dzieci pierwszokomunijne z rodzicami o włączenie się w organizację procesji.



CORPUS CHRISTI CELEBRATION AT ST. LADISLAUS

On Sunday, **June 6, 2021** we will celebrate the feast of the Most Holy Body and Blood of the Christ (the so-called "Corpus Christi"). On this day, we will organize the procession with the Eucharist to the four altars. We will make a public manifestation of faith in the Blessed Sacrament. **The procession** will begin immediately after the Mass at 1.30pm. We ask parish groups and First Communion children with their parents to join the organization of the procession.

DZIEŃ FATIMSKI



W niedzielę, **13 czerwca** 2021 roku obchodzić będziemy drugi w tym roku dzień fatimski. Matka Boża nazwała siebie Królową Różańca Świętego i wezwała do modlitwy o nawrócenie dla siebie i dla świata. Odmówimy wszystkie części różańca św. Zwieńczeniem nabożeństwa będzie Msza św. i procesja z figurą Maki Bożej Fatimskiej dookoła kościoła.

Plan dnia fatimskiego:

- radosna część różańca - o 7.00am (nie będzie Godzinek);
- świetlista część różańca - o 10.00am;
- bolesna część różańca - o 6.30pm + Litania do Najśw. Serca Pana Jezusa.
- chwalebna część różańca - po Mszy o 7.00pm (podczas procesji).

DZIEŃ OJCA - 20 CZERWCA 2021

Ofiarowanie Mszy św. to piękny dar, jakim możemy uczcić naszych ojców, żyjących i zmarłych.

Dzień Ojca wypada w tym roku w niedzielę, **20 czerwca**.

Aby zamówić intencję, prosimy napisać imię i nazwisko ojca (przy zmarłych prosimy napisać znak †) i wrzucić do koszyka w kościele lub zanieść do zakrystii.

Wszystkie intencje zostaną złożone na ołtarzu w Dniu Ojca i ofiarowane we Mszach św. do końca czerwca.



FATHER'S DAY - JUNE 20, 2021

Holy Mass offering is a beautiful gift to honor and remember our fathers, both living and deceased.

This year Father's Day is on Sunday, **June 20**. If you would like to submit your intention, please write down the name of your father (if deceased, please mark the sign †) and drop in the church basket or bring to the sacristy.

All intentions will be placed on the altar on Father's Day and remembered at the Holy Masses until the end of June.

Mass Intentions

SATURDAY - JUNE 5

- 8:15am For safety and legal protection of all unborn children
5:00pm † Edna Dmuchowski - *family*
For God's blessing and help during the crucible training test for Nicholas A. Rodriguez and his Hotel Company Platoon 2161 Marines - *Jolanta Rodriguez*

SUNDAY - JUNE 6

- 7:30am † Grażyna Anuszevska - 10. miesiąc po śmierci, o wieczne zbawienie duszy - *Józef Anuszevski*
† Cecylia Miga - 7. miesiąc po śmierci, o wieczne zbawienie duszy - *Józef Anuszevski*
† Zbigniew Knap - 8. rocznica śmierci, o pokój duszy
† Maria Batkowska - *Edward*
9:00am In memory of †† Mitchell J, Florence T. Zielinski, Diane Zielinski - *Debbie & Mitchell K Zielinski*
† Stanisław Gal - for eternal salvation
10:30am † Barbara Ryniewska
Do Miłosierdzia Bożego za wstawiennictwem Matki Bożej Różańcowej prosząc o zdrowie i dary Ducha Św. dla Członków „Żywego Różańca”, dla księży, naszych rodzin i całej Parafii oraz spokój dusz zmarłych - *Zelatorka „Żywego Różańca” Bogumiła Krewionek*
O opiekę Matki Bożej i dary Ducha Św. dla Jessica i Jennifer Skowron z okazji 6. urodzin - *H. W. Skowron*
Za parafian
12:00pm For the end to coronavirus pandemic
1:30pm †† Maria i Antoni Lubert, Romuald Odrowski - *family*
† Marianna Krochmal - *family*
† Maria Wcisło - *the Wcislo Family*
† Stanisław Gal - o wieczne zbawienie duszy
7:00pm O ustanie pandemii koronawirusa

MONDAY - JUNE 7

- 8:15am Most needed soul in purgatory
7:00pm O ustanie pandemii koronawirusa

TUESDAY - JUNE 8

- 8:15am For safety and legal protection of all unborn children
7:00pm O ustanie pandemii koronawirusa

WEDNESDAY - JUNE 9

- 8:15am For deceased parishioners and benefactors
7:00pm Za zmarłych parafian i dobrodziejów parafii

THURSDAY - JUNE 10

- 8:15am For safety and legal protection of all unborn children
7:00pm Dzięczny za zdrowie i łaski na każdy dzień, prosząc o zdrowie i opiekę Matki Bożej Nieustającej Pomocy, Jana Pawła, Anioła Stróża i dary Ducha Św. dla Magdaleny w dniu urodzin i jej rodziny

FRIDAY - JUNE 11

- 8:15am For parishioners
7:00pm Za parafian

SATURDAY - JUNE 12

- 8:15am For safety and legal protection of all unborn children
5:00pm † Edna Dmuchowski - *family*

**SIGN UP FOR MASS
ZAPISY NA MSZE ŚW.**



www.stladislauschicago.org

773-725-2300

OUR FINANCES - MAY 30, 2021

Sunday Collection \$4,024

*Thank you for your continued support
during these challenging times!
Serdecznie Bóg zapłać!*

SPECIAL COLLECTION / KOLEKTA SPECJALNA

⇒ June 13 - Priests' Health and Retirement
13 czerwca - Fundusz Zdrowotno-Emerytalny
Kapłanów

NABOŻEŃSTWA CZERWCOWE



Czerwiec to miesiąc szczególnego kultu Najświętszego Serca Pana Jezusa. Zapraszamy na nabożeństwa czerwcowe w naszym kościele **od poniedziałku do piątku po Mszy św. wieczornej, w sobotę po rannej Mszy i w niedziele o godzinie 6:30pm.**

DARMOWA KONSULTACJA ZDROWOTNA NA WŁADYSŁAWOWIE

W niedzielę, **13 czerwca** br. przedstawiciele przychodni lekarskiej „PrimeCare Health” będą gościli przed kościołem św. Władysława. „PrimeCare Health” świadczy usługi zdrowotne, porady psychologiczne, opiekę dentystyczną oraz leczenie uzależnień. Będzie możliwość uzyskania darmowej konsultacji dla wszystkich grup wiekowych bez względu na status imigracyjny, posiadanie ubezpieczenia, czy możliwości płacenia.



FREE HEALTH CONSULTATION AT ST. LADISLAUS

On Sunday, **June 13**, representatives of the "PrimeCare Health" clinic will visit St. Ladislaus church. "PrimeCare Health" provides health services, psychological counseling, dental care and addiction treatment. It will be possible to obtain a free consultation for all age groups, regardless of immigration status, insurance or being able to pay.

RÓŻE RÓŻAŃCOWE

Spotkanie Róż Żywego Różańca odbędzie się w niedzielę, **6 czerwca** o godz. 6:00 pm.



ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU



Zapraszamy na adorację Najświętszego Sakramentu w naszym kościele w każdy **wtorek** po Mszy świętej porannej zakończoną nabożeństwem do Miłosierdzia Bożego i błogosławieństwem Najświętszym Sakramentem o godz. 6:45pm.

Godzina Miłosierdzia jest o godz. 3:00pm.

EUCHARISTIC ADORATION

Adoration of the Blessed Sacrament in our church is held every Tuesday beginning after the 8:15am Mass. Benediction is at 6:45pm followed by a 7:00pm Mass in Polish.



ZAPOWIEDZI PRZEDŚLUBNE

W najbliższym czasie związek małżeński mają zamiar zawrzeć następujące osoby:

The following persons are preparing for the sacrament of marriage:

Krystyna Komosa & Piotr Zebracki

Kościół św. Władysława jest otwarty na prywatną nolitwę codziennie od rannej do wieczornej Mszy św.

St. Ladislaus Church is open for private prayer every day from the morning to the evening Mass.



COME, FOLLOW ME...
and bring hope to
the world

2021 ANNUAL CATHOLIC APPEAL UPDATE

With deep gratitude, we inform you that St. Ladislaus has raised pledges exceeding our 2021 Annual Catholic Appeal parish goal of \$17,183.04. Thank you for your generous support.

DOROCZNA KWESTA KATOLICKA 2021 - UAKTUALNIENIE

Z wdzięcznością informujemy, że zobowiązania finansowe złożone w ramach Dorocznej Kwesty Katolickiej 2021 przekroczyły kwotę docelową naszej parafii, która wynosi \$17,183,04. Serdecznie Bóg zapłać za waszą hojność i wsparcie.



DZIEŃ PAMIĘCI NARODOWEJ 2021

W Memorial Day modliliśmy się m.in. za członków parafii św. Władysława, którzy oddali swoje życie w walce o wolność USA.

MEMORIAL DAY 2021

On Memorial Day we prayed for members of St. Ladislaus Parish, who gave their lives in the fight for US freedom.

PORADNIA RACHEL

Przyjdź!

Zakończ żałobę, wybacz sobie i zapełnij puste miejsce po stracie dziecka.

Prowadzi s. Maksymiliana Kamińska MChR
psycholog-terapeuta

+ 1 773 656 7703
aborcjabolterapia.com

Poradnia pomaga rodzicom po utracie dziecka na skutek aborcji, poronienia, urodzenia martwego dziecka, wczesnej śmierci noworodka, ciąży ektopowej, oddania dziecka do adopcji zaraz po porodzie, a także pomaga kobietom z niechcianą ciążą.

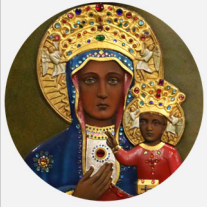


PARAFIALNA KSIĘGA TRZEŻWOŚCI

Informujemy, że założyliśmy Parafialną Księgę Trzeźwości. Osoby pragnące podjąć dobrowolne zobowiązanie powstrzymania się od spożywania napojów alkoholowych na okres miesiąca / pół roku / jednego roku / całego życia mogą zgłosić się do naszych księży.

PARISH BOOK OF SOBRIETY

We inform that we have established the Parish Book of Sobriety. People who want to make a voluntary commitment to refrain from consuming alcoholic beverages for a month / half a year / one year / whole life may contact our priests.



This week the **Votive Candles** in front of **Our Lady of Częstochowa** burn for:

† *Maria Wietrzak*
3. rocznica śmierci

Świece wotywny przy Obrazie Matki Bożej Częstochowskiej palą się w tym tygodniu w wyżej wymienionej intencji.



Psycholog,

który jest praktykującym katolikiem jest dostępny na spotkania w konwencie przy naszym kościele w co drugą sobotę, w godz. 11.00am – 2.00pm. Po umówienie się prosimy dzwonić pod nr tel.: 708-717-4093. Więcej na: www.galcenterofhope.com.

Our **sanctuary lamps** burn this week for:



† *Maria Wietrzak*
3. rocznica śmierci

Lampki wieczne przy tabernakulum palą się w tym tygodniu w wyżej wymienionej intencji.



DONACJA ON-LINE

Aby dokonać wpłaty należy przycisnąć ikonkę „Wsparcie” mieszczącą się w górnej belce naszej strony internetowej lub w Menu głównym, w kategorii „Parafia”. Następnie należy zalogować się do usługi PayPal, wpisać kwotę donacji i sfinalizować wpłatę naciskając „Donate Now”.
Serdecznie Bóg zapłać!

ON-LINE DONATION

To make a donation, please press the “Donate” icon located in the top bar of our website or in the Main Menu, under the category “Parish.” Then log in to PayPal, enter the donation amount and complete the payment by pressing “Donate Now.”
Thank you for your donation. God bless you!

PRAYER REQUEST/ PROŚBA O MODLITWĘ

Please pray for all our sick parishioners, family members, friends and loved ones.

Módlmy się w intencji chorych parafian, członków naszych rodzin i przyjaciół.

- Stanisława Beda*
- Jadwiga Budzinski*
- Anna Gajek*
- Diane Gazda*
- Wiesława Karczmarczyk*
- John Mawricz*
- Albina Onysio*
- ks. Zygmunt Ostrowski SChr*



**LIVE
STREAMING**



PARAFIA PW. ŚWIĘTEGO WŁADYSŁAWA
WŁADYSŁAWOWO
CHICAGO, IL

www.stladiuschicago.org

LITURGICAL SCHEDULE FOR SATURDAY AND SUNDAY, JUNE 12 & 13, 2021

	SATURDAY	SUNDAY	SUNDAY	SUNDAY	SUNDAY	SUNDAY	SUNDAY
	5:00 PM	7:30 AM	9:00 AM	10:30 AM	12:00 PM	1:30 PM	7:00 PM
Commentator	M. Kreczmer	R. Bazan	L. Michno	J. Janocha	S. Santena	W. Łukaszewicz	J. Kondrat
Lector	M. Kreczmer	J. Zając	L. Michno	Z. Czarny	S. Santena	W. Łukaszewicz	J. Kondrat

PARISH INFORMATION

PARISH OFFICE HOURS:

Monday to Friday : 9:00am - 2:00pm

Wed. 9:00am - 6:00pm

MASSES:

Monday - Friday: 8:15am - English; 7:00pm - Polish

Saturday: 8:15am - Bi-lingual (Polish/English)
5:00pm - (Vigil Mass) English

Sunday: 7:30am - Polish, 9:00am - English, 10:30am - Polish, 12:00pm - English, 1:30pm - Polish, 7:00pm - Polish

Vigil Mass (Anticipated) on previous day as scheduled.

SACRAMENT OF RECONCILIATION:

Sunday: Before each Mass

Monday - Friday: 8:00am and 6:30 - 7:00pm

On First Friday from 6:00pm

Saturday: 8:00am and 4:30pm - 5:00pm

BAPTISM:

Please call the parish office at 773-725-2300 at least one month before to make arrangements. First time parents should arrange to attend a preparation session prior to the celebration of the sacrament.

MARRIAGE:

Arrangements must be made at least four months in advance. Please make an appointment with one of the priests to begin the process.

SICK CALLS:

In all cases of serious illness or accident the priest should be called at once. Holy Communion will be brought to the sick upon request.

ADORATION: Every Tuesday following the 8:15am Mass. Benediction at 6:45pm followed by Polish Mass at 7:00pm

HOLY ROSARY: Mondays and Fridays at 6:30pm

DIVINE MERCY CHAPLET: Tuesdays at 6:45pm

THE HOUR OF MERCY: Tuesdays at 3:00pm

DEVOTION TO ST. JOSEPH: Wednesdays (after 8:15am Mass)

OUR LADY OF PERPETUAL HELP NOVENA:

Wednesdays at 6:45pm

DEVOTION TO ST. JOHN PAUL II: Thursdays at 6:45pm

INFORMACJE PARAFIALNE

GODZINY PRACY BIURA PARAFIALNEGO:

Od pon. do piątku: 9:00am - 2:00pm

środa: 9:00am - 6:00pm

MSZE ŚWIĘTE:

Od poniedziałku do piątku: 8:15am - angielska, 7:00pm - polska

Sobota: 8:15am dwujęzyczna (angielsko/polska)
5:00pm angielska (Msza z formularza niedzielnego)

Niedziela: 7:30am - polska, 9:00am - angielska, 10:30am - polska, 12:00pm - angielska, 1:30pm - polska, 7:00pm - polska

SAKRAMENT POJEDNANIA:

Niedziela: Przed każdą Mszą Świętą

Poniedziałek - piątek: 8:00am i od 6:30pm

Pierwszy piątek miesiąca: od 6:00pm

Sobota: 8:00am i od 4:30-5:00pm

CHRZEST:

Prosimy o kontakt telefoniczny z biurem parafialnym przynajmniej miesiąc przed planowaną datą Chrztu.

Rodzice, dla których jest to pierwsze dziecko, mają obowiązek uczestniczyć w spotkaniu przygotowawczym. W celu umówienia się na spotkanie prosimy o kontakt z biurem parafialnym: 773-725-2300.

SAKRAMENT MAŁŻEŃSTWA:

Ustalenia muszą być dokonane co najmniej na cztery miesiące przed. Proszę umówić się na spotkanie z jednym z kapłanów, aby rozpocząć proces.

ODWIEDZINY CHORYCH:

W każdym przypadku poważnej choroby lub wypadku należy wezwać księdza. Komunia Święta zostanie przyniesiona do chorych na żądanie.

ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU: wtorki od 8:45am do 7:00pm; od poniedziałku do piątku od 6:00pm do 7:00pm

RÓŻANIEC: poniedziałki i piątki o 6:30pm

KORONKA DO MIŁOSIERDZIA BOŻEGO: wtorki o 6:45pm

GODZINA MIŁOSIERDZIA: wtorki o 3:00pm

NABOŻEŃSTWO DO ŚW. JÓZEFA: pierwsze środy miesiąca na Mszy św. o 7:00 pm

NOWENNA DO MATKI BOŻEJ NIEUSTAJĄCEJ POMOCY: środy o 6:45pm

NABOŻEŃSTWO DO JANA PAWŁA II: czwartki o 6:45pm

See Your Ad in COLOR

Call J.S. Paluch Today!
1.800.621.5197

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship of the Sea of the United States of America
Take your FAITH ON A JOURNEY.
Call us today at 860-399-1785 or email eileen@CatholicCruisesandTours.com
www.CatholicCruisesandTours.com

Say Good-bye to Clogged Gutters!

INTEREST FREE FINANCING AVAILABLE
Please Ask For Details

Receive a \$25 Darden card with FREE in-home estimate

All participants who attend an estimated \$250 estimate in-home product consultation will receive a \$25 gift card. Retail value is \$25. Offer sponsored by LeafGuard Holdings, Inc. Limit one per household. Company procedures, rules and install standards gutter protection. This offer is valid for homeowners over 18 years of age. If married or involved with a life partner, both consulting persons must attend and complete presentation together. Participants must have a photo ID, be able to understand English, and be legally able to enter into a contract. The following persons are not eligible for this offer: employees of Company or affiliated companies or affiliates, their immediate family members, previous participants in a Company in-home consultation within the past 12 months and all current and former Company customers. Gift may not be redeemed, transferred, or substituted except that Company may substitute a gift of equal or greater value if it deems it necessary. Gift card will be mailed to the participant via first class United States Mail or e-mailed within 30 days of receipt of the promotion form. Not valid in conjunction with any other promotion or discount of any kind. Offer not sponsored or promoted by Darden and is subject to change without notice prior to reservation. Expires 03/31/14.

*Guaranteed not to clog for as long as you own your home, or we'll clean your gutters for free.

Call today for your FREE estimate and in-home demonstration
CALL NOW 708-462-6373



Flood Brothers
DISPOSAL/RECYCLING SERVICES

We Take Service Personally
Contact us today for a customized, reliable waste management, recycling, or dumpster quote.

630-261-0400

Pietryka Funeral Home
Robert J. Pietryka, Owner
5734-40 W. Diversey -Mowimy Po Polsku- 773-889-0115
www.pietrykafh.com

LeafGuard®
is guaranteed never to clog or we'll clean it for FREE*

- Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris
- Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters
- Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment

ENGLERT LeafGuard®
Get it. And forget it.®

Beaulieu
REAL ESTATE
5314 W. Belmont Chicago, IL 60641
JohnKulesza@yahoo.com
John Kulesza
Parishioner 773-505-0260

SELLING HOMES IN YOUR NEIGHBORHOOD FOR OVER 30 YEARS

FREE MARKET ANALYSIS



FINDaPARISH.com
Check It Out Today!

The Most Complete Online National Directory of Catholic Parishes

Get this weekly bulletin delivered by email - for FREE!
Sign up here:
www.jspaluch.com/subscribe
Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.



Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin. I am patronizing your business because of it!



If You Live Alone You Need MDMedAlert!

24 Hour Protection at HOME and AWAY!

- Ambulance
- Police
- Fire
- Friends/Family

Solutions as Low as **\$19.95** a month

FREE Shipping
FREE Activation
NO Long Term Contracts

CALL NOW! 800.809.3352

MDMedAlert
Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!

GPS Tracking w/Fall Detection
Nationwide, No Land Line Needed
EASY Set-up, NO Contract
24/7 365 Monitoring in the USA

This Button SAVES Lives! As Shown GPS, Lowest Price Guaranteed!



Grow Your Business, Advertise Here.
Support Your Church & Bulletin.
Free professional ad design & my help!

email: steinerl@jspaluch.com www.jspaluch.com

Call Larry Steiner
800.566.6170

Community Savings Bank
www.communitysavingsbank.bank
Hablamos Español • Mowimy Po Polsku

4801 West Belmont Ave. Chicago, IL 60641
773-685-5300
Deposits Insured by F.D.I.C.
Total Service Connection Line 773-685-3947

Protecting Seniors Nationwide

24 SEVEN
Medical Alert System

\$29.95/MO. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation

Call Today! Toll Free 1.877.801.8608



catholicmatch® Illinois



CatholicMatch.com/myIL

Ed the Plumber
Ed the Carpenter
773.471.1444
Best Work • Best Rates
PARISHIONER DISCOUNT

Family Owned and Operated Since 1883 by the Matz Family

Matz FUNERAL HOME
CHICAGO
3440 N. Central Ave. 773/545-5420
MT. PROSPECT
410 E. Rand Road 847/394-2336
www.matzfuneralhome.com

ZRODLO
Dewocjonalia
Ksiazki Religijne
5517 W. Belmont
773-282-4278



MAVERICK AUTO PARTS
2801 N. Central / 773-283-6277
4210 W. Fullerton / 773-278-7111
HUGE Import & Domestic Inventories!
Se Habla Español * Mowimy Po Polsku
maverickautopartschicago.com